



Count on it.

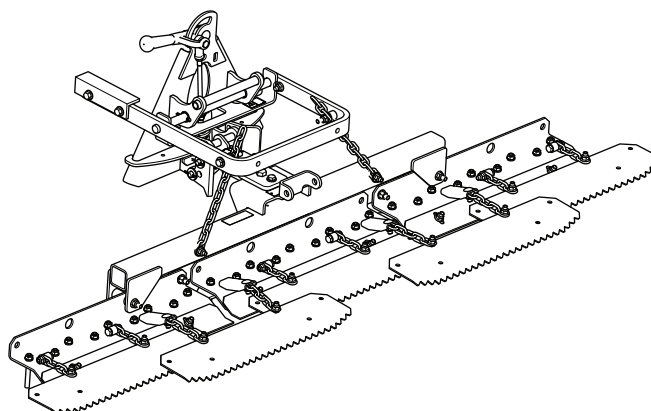
Form No. 3445-696 Rev A

Návod k obsluze

Hřebová brána

Hnací jednotky Sand Pro®/Infield Pro® 3040
a 5040

Číslo modelu 08751—Výrobní číslo 400000000 a vyšší

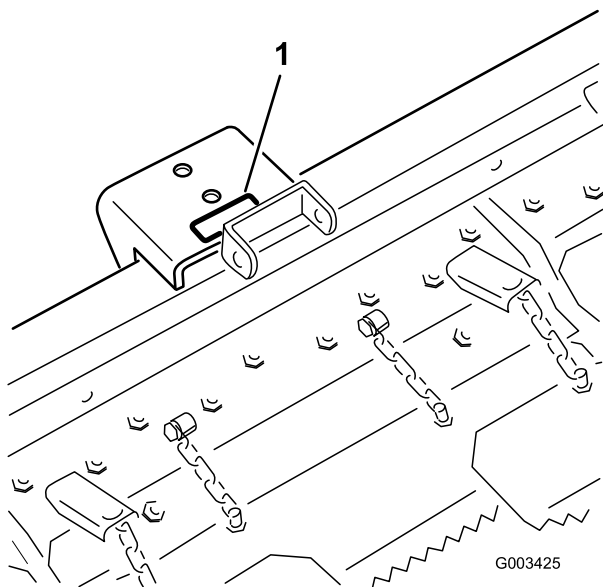


Úvod

Přečtěte si pečlivě následující informace. Dozvíte se, jak správně výrobek používat a jak jej udržívat. Dále získáte informace, jak zabránit poškození výrobku a úrazu při práci s ním. Za správný a bezpečný provoz výrobku nese odpovědnost majitel.

Společnost Toro můžete kontaktovat přímo na adrese www.Toro.com. Zde najdete informace o výrobcích a příslušenství, můžete zde vyhledat prodejce nebo zaregistrovat svůj výrobek.

Kdykoli budete potřebovat servis, originální náhradní díly Toro nebo další informace, kontaktujte autorizované servisní středisko nebo centrum zákaznických služeb Toro. Připravte si informace o názvu modelu a sériové číslo. **Obrázek 1** znázorňuje umístění čísla modelu a sériového čísla na produktu. Tyto údaje zapište do následujícího pole.



Obrázek 1

1. Umístění čísla modelu a sériového čísla

Číslo modelu _____
Výrobní číslo _____

Tato příručka identifikuje potenciální rizika a uvádí bezpečnostní sdělení označená varovným bezpečnostním symbolem (**Obrázek 2**) signalizujícím riziko, které může vést k vážnému úrazu nebo usmrcení, nebudete-li doporučená opatření dodržovat.



Obrázek 2

Varovný bezpečnostní symbol

g000502

Ke zdůraznění informací se v této příručce používají dva výrazy. **Důležité** upozorňuje na speciální technické informace a **Poznámka** zdůrazňuje obecné informace, kterým je třeba věnovat zvláštní pozornost.

Obsah

Bezpečnost	3
Bezpečnostní a instrukční štítky	3
Nastavení	4
1 Montáž brány	5
2 Montáž hřbové brány k hnací jednotce	6
3 Nastavení montážního celku táhel	7
Součásti stroje	8
Obsluha	9
Období nácvičení	9
Rady pro uhrabávání	9
Schéma uhrabávání	9
Vjíždění do bunkru a jeho opouštění	9
Nastavení úhlu sklonu brány	9
Nastavení stíracích lišt	10
Seřízení dorazových šroubů brány	10
Použití vlečných závaží	10
Nastavení do přepravní polohy	11
Kontrola a vyčištění brány a hnací jednotky	11
Údržba	12
Mazání adaptéru přídatného zařízení	12

Bezpečnost

Bezpečnostní a instrukční štítky



Bezpečnostní štítky a pokyny jsou umístěny na viditelném místě v blízkosti každého prostoru představujícího potenciální nebezpečí. V případě ztráty nebo poškození původní nálepky nahraďte nálepku novou.



decal106-5517

106-5517

1. Výstraha – nedotýkejte se horkého povrchu.
-

Nastavení

Vyjímatelné díly

Pro ověření, že byly dodány všechny součásti, použijte tabulku níže.

Postup	Popis	Množství	Použití
1	Montážní celek hřebové brány	1	Smontujte bránu.
	Tažná tyč	1	
	Šroub (1/2 x 1-3/4 in)	1	
	Přírubová matice (1/2")	1	
	Šestihranná matice (1/2 in)	1	
	Šroub s přírubovou hlavou (3/8" x 1")	1	
	Přírubová matice (3/8 in)	1	
	Montážní celek adaptéru přidavného zařízení	1	
	Závlačka	2	
	Montážní celek zvedacího ramene	1	
	Otočná tyč	1	
	Šroub 3/8 x 1-1/4 palce (9,5 x 31,75 mm)	1	
	Pojistná matice (3/8 in)	1	
2	Šroub (3/8 x 2-1/2 in)	2	Namontujte hřebovou bránu na hnací jednotku.
	Podložka (3/8 x 7/8 in)	4	
	Rozpěrný kroužek	2	
	Pojistná matice (3/8 in)	2	
3	Nejsou potřeba žádné díly	–	Nastavte montážní celek táhel.

1

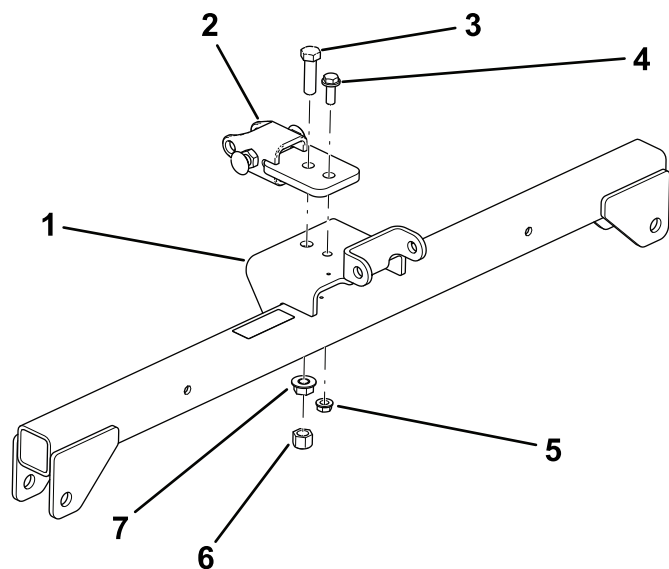
Montáž brány

Díly potřebné k provedení tohoto kroku:

1	Montážní celek hřebové brány
1	Tažná tyč
1	Šroub (1/2 x 1-3/4 in)
1	Přírubová matice (1/2")
1	Šestihranná matice (1/2 in)
1	Šroub s přírubovou hlavou (3/8" x 1")
1	Přírubová matice (3/8 in)
1	Montážní celek adaptéru přidavného zařízení
2	Závlačka
1	Montážní celek zvedacího ramene
1	Otočná tyč
1	Šroub 3/8 x 1-1/4 palce (9,5 x 31,75 mm)
1	Pojistná matice (3/8 in)

Postup

1. Volně upevněte tažnou tyč k přednímu otvoru v sestavě závěsu (**Obrázek 3**) pomocí šroubu (1/2 x 1-3/4 in), přírubové matice (1/2 in) a šestihranné matice (1/2 in).



g262221

Obrázek 3

- | | |
|---------------------------|--------------------------------|
| 1. Sestava závěsu | 5. Přírubová matice (3/8 in) |
| 2. Tažná tyč | 6. Šestihranná matice (1/2 in) |
| 3. Šroub (1/2 x 1-3/4 in) | 7. Přírubová matice (1/2 in) |
| 4. Šroub (3/8 x 1 in) | |

2. Volně namontujte trubku oje do zadního otvoru v sestavě závěsu pomocí šroubu s přírubovou hlavou (3/8 x 1 in) a přírubové matice (3/8 in).

Utáhněte matice následujícím momentem:

- Přírubová matice (1/2 in) – 104 až 126 Nm (77 až 93 ft-lb)
- Šestihranná matice (1/2 in) – 91 až 113 Nm (67 až 83 ft-lb)
- Přírubová matice (3/8 in) – 22 až 27 Nm (16 až 20 ft-lb)

3. Vyrovnejte zvedací rameno s držákem na adaptéru přidavného zařízení (**Obrázek 4**) a připojte je pomocí otočné tyče, viz **Obrázek 5**.

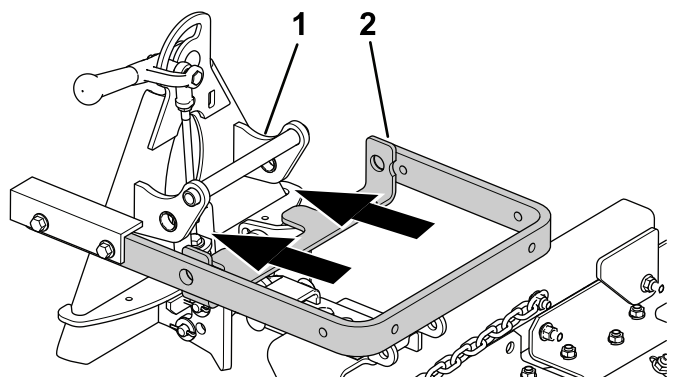
Poznámka: Při přemisťování adaptéru přidavného zařízení používejte rukojeť na jeho zadní straně (**Obrázek 4**).

2

Montáž hřebové brány k hnací jednotce

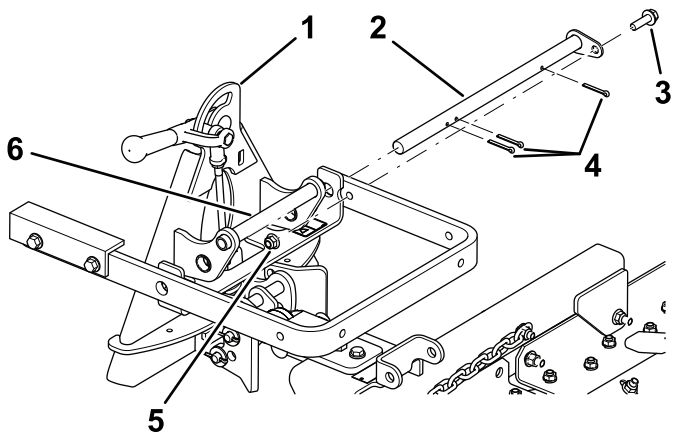
Díly potřebné k provedení tohoto kroku:

2	Šroub (3/8 x 2-1/2 in)
4	Podložka (3/8 x 7/8 in)
2	Rozpěrný kroužek
2	Pojistná matice (3/8 in)



Obrázek 4

1. Adaptér přídatného zařízení
2. Zvedací rameno



Obrázek 5

1. Adaptér přídatného zařízení
2. Otočná tyč
3. Drátové závlačky
4. Šroub (3/8 x 1-1/4 in)
5. Pojistná matice (3/8 in)
6. Rukojeť

4. Zajistěte otočnou tyč (Obrázek 5) pomocí 3 závlaček, šroubu (3/8 x 1-1/4 in) a pojistné matice (3/8 in).

Postup

1. Ze zadní části stroje demontujte veškerá přídatná zařízení.
2. Spust'te adaptér hnací jednotky a vra'tte hnací jednotku do polohy před adaptér přídatného zařízení.

Poznámka: Přesvědčte se, zda je pojistná páka otočena doleva (odjištěná poloha) při pohledu ze zadní strany stroje.

3. Nasuňte adaptér přídatného zařízení na adaptér hnací jednotky.

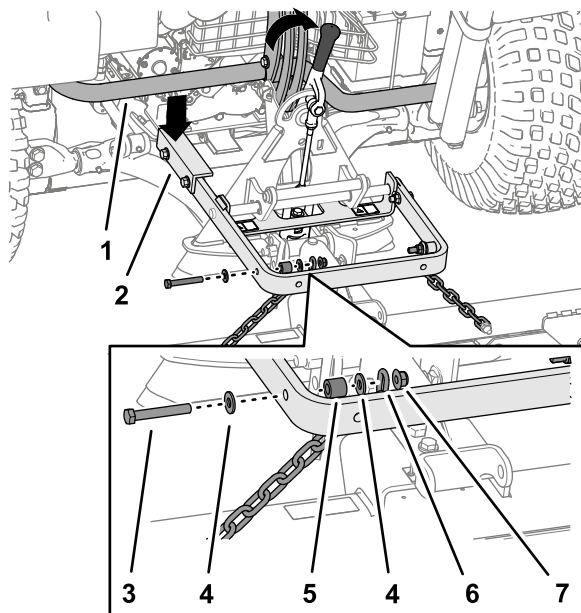
Důležité: Dlouhé rameno montážního celku zvedacího ramena musí být pod sestavou zadního rámu hnací jednotky (Obrázek 6).

▲ VÝSTRAHA

Mezi adaptéry přídatného zařízení a hnací jednotky hrozí nebezpečí sevření prstů.

Přídatné zařízení vždy zvedejte a posunujte pomocí rukojeti v zadní části adaptéru přídatného zařízení (Obrázek 6).

4. Otočením pojistné páky doprava adaptéry připojte jeden k druhému.
5. Připevněte horní článek každého řetězu k vnější straně zvedacího ramena (Obrázek 6) pomocí šroubu (3/8 x 2-1/2 in), 2 podložek (3/8 x 7/8 in), rozpěrného kroužku a pojistné matice (3/8 in).



g220791

Obrázek 6

- | | |
|--|--|
| 1. Trubkový rám hnací jednotky | 5. Rozpěrka |
| 2. Dlouhé rameno montážního celku zvedacího ramena | 6. Řetěz |
| 3. Šroub ($\frac{3}{8}$ " x $2\frac{1}{2}$ ") | 7. Pojistná matice ($\frac{3}{8}$ in) |
| 4. Podložka ($\frac{3}{8}$ " x $\frac{7}{8}$ ") | |

Poznámka: V zájmu zajištění správné funkce brány, musejí být řetězy volné, když je brána ve snížené (provozní) poloze.

Poznámka: Ujistěte se, že se všechny dokončovací brány správně překrývají, že leží naplocho a žádný z řetězů není zamotaný nebo zkroucený.

3

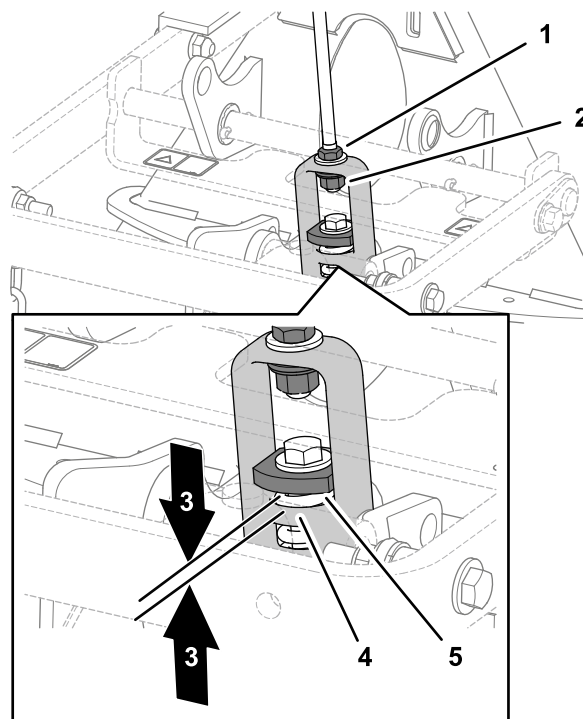
Nastavení montážního celku táhel

Nejsou potřeba žádné díly

Postup

1. Je-li brána namontována na hnací jednotce a řádně zabezpečena, zvedněte přídatné zařízení.
2. Změřte vzdálenost mezi tlustostěnnou podložkou a ramenem zvedacího třmenu na adaptéru přídatného zařízení, viz [Obrázek 7](#).

Poznámka: Táhlo je správně seřízeno, pokud naměříte mezeru 1,5 až 2 mm (0,060 až 0,080 in) mezi tlustostěnnou podložkou a ramenem zvedacího třmenu ([Obrázek 7](#)).



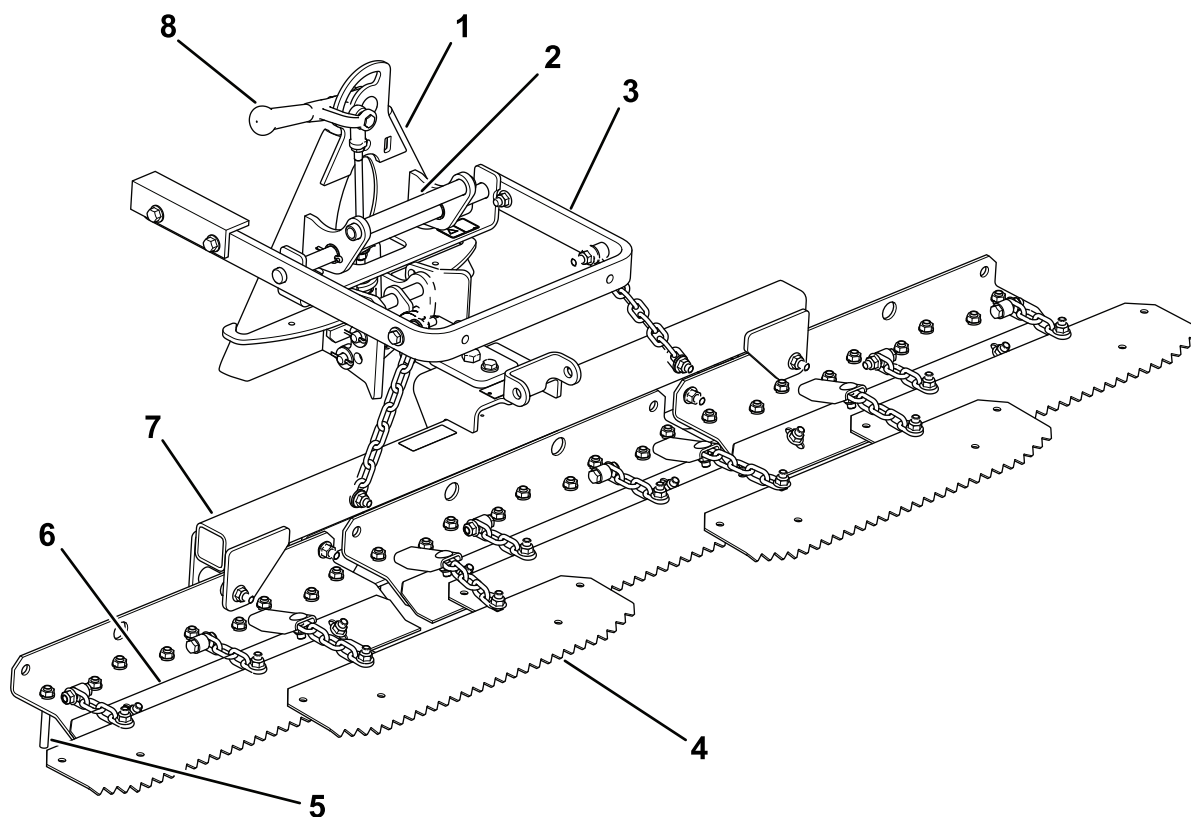
g220790

Obrázek 7

- | | |
|--------------------|----------------------------|
| 1. Pojistná matice | 4. Rameno zvedacího třmenu |
| 2. Stavěcí matice | 5. Tlustostěnná podložka |
| 3. 1,5 až 2 mm | |

3. Pokud není naměřena správná mezera, povolte pojistnou matici a podle potřeby utažením nebo povolením stavěcí matice na montážním celku táhla mezeru upravte ([Obrázek 7](#)).

Součásti stroje



g262222

Obrázek 8

- | | | | |
|--------------------------------|----------------------|------------------|----------------------------------|
| 1. Adaptér přídatného zařízení | 3. Zvedací rameno | 5. Hřeb | 7. Závěsná konzola hřebové brány |
| 2. Rukojeť | 4. Dokončovací brána | 6. Stírací lišta | 8. Pojistná páka |

Obsluha

Před uhrabáváním bunkru si přečtěte tuto kapitulu. Nastavení přídavného zařízení na hřbové bráně ovlivňuje mnoho podmínek. Struktura a hloubka písku, vlhkost, zaplevelení a míra zhutnění se mohou na různých hřištích, nebo dokonce na různých bunkrech na stejném hřišti lišit. Pružinové hrábě nastavujte tak, abyste zajistili optimální výsledky v prostoru, kde budete pracovat.

Období nácvičku

Uhrabávání si nacvičte na velkém a rovném bunkru na hřišti. Nacvičte si rozjíždění a zastavování, otáčení, zvedání a spouštění brány, vjíždění do bunkru a jeho opouštění a podobné techniky. Nacvičujte při středních otáčkách motoru a nízké jezdové rychlosti. Období nácvičku vám pomůže získat jistotu při ovládání stroje.

Poznámka: Pokud je přídavné zařízení spuštěno dolů, s žací jednotkou necouvejte. Mohlo by dojít k poškození přídavného zařízení.

Rady pro uhrabávání

Pokud je písek dostatečně hluboký, na rovných místech můžete uhrabávat až k okraji bunkru.

Pokud písek přesahuje na trávník, zůstaňte dostatečně daleko od okraje, aby nedošlo k narušení podkladové půdy.

Neuhrabávejte příliš blízko u krátkého a strmého břehu. Písek se bude sesunovat na dno bunkru.

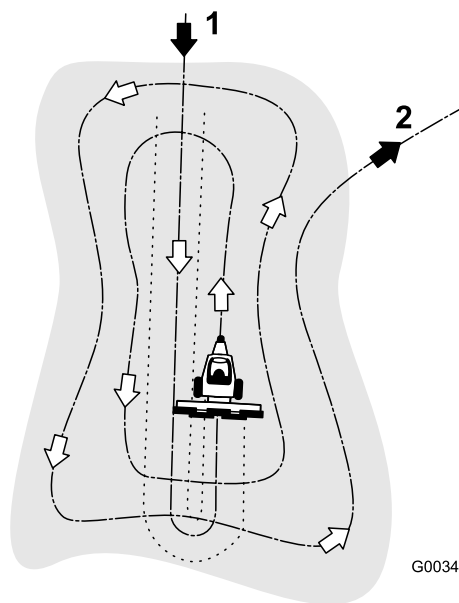
Na strmých březích, v malých kapsách atd. může být potřebné provést dodatečné úpravy ručními hráběmi.

Schéma uhrabávání

Bunkr uhrabávejte podle schématu, viz [Obrázek 9](#). Díky němu předejdete nepotřebnému překrývání, zajistíte minimální zhutňování povrchu a na písku vytvoříte zajímavý a vzhledný vzor.

Do bunkru vjíždějte v přímém podélném směru v místě, kde je jeho okraj nejméně strmý. Projedte středem bunkru téměř až na jeho konec a co možná nejostřeji zatočte jedním směrem tak, abyste se vraceli zpět těsně podél prvního průjezdu. Vytvořte spirálu směřující ven, viz náčrtek, a opusťte bunkr v pravém úhlu na rovném místě.

Vynechejte prudké, krátké okraje a malé kapsy, jež následně upravte pomocí ruční brány.



G003409

g003409

Obrázek 9

1. Do bunkru vjíždějte v přímém podélném směru na rovném povrchu.
2. Bunkr opouštějte v pravém úhlu na rovném povrchu.

Vjíždění do bunkru a jeho opouštění

Při vjíždění do bunkru bránu nespouštějte, dokud nebude umístěna nad pískem. Tím předejdete poškození trávníku nebo vtažení posekané trávy nebo jiných nečistot do bunkru. Bránu spouštějte za jízdy se strojem.

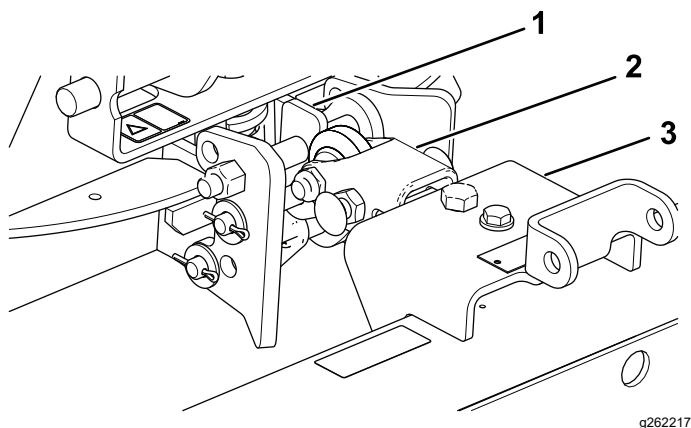
Při opouštění bunkru zahajte zvedání brány v okamžiku, kdy přední kola opustí bunkr. Při vyjíždění stroje se bude brána zvedat a nedojde tedy k zanesení písku do trávníku.

Zkušenostmi a praxí brzy zjistíte, jak úkon vjíždění do bunkru a jeho opouštění správně načasovat.

Nastavení úhlu sklonu brány

Změnou polohy brány zvýšíte nebo snížíte její razanci v písku. Abyste získali požadovaný stupeň razance, upevněte tažnou tyč a bránu dle následujících obrázků.

Nastavení minimálního vnoření hrotů

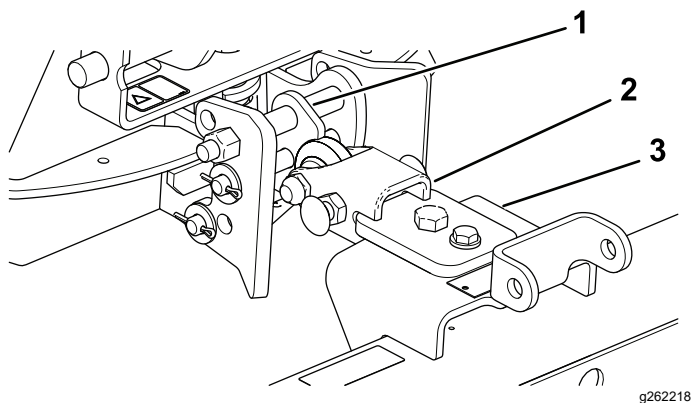


Obrázek 10

1. Rovná horní část
2. Tažná tyč
3. Brána

1. Upevněte montážní celek kulového závěsu tak, aby rovná část byla nahoře (Obrázek 10).
2. Připevněte tažnou tyč ke spodní straně montážního celku závěsu (Obrázek 10).

Nastavení maximálního vnoření hrotů



Obrázek 11

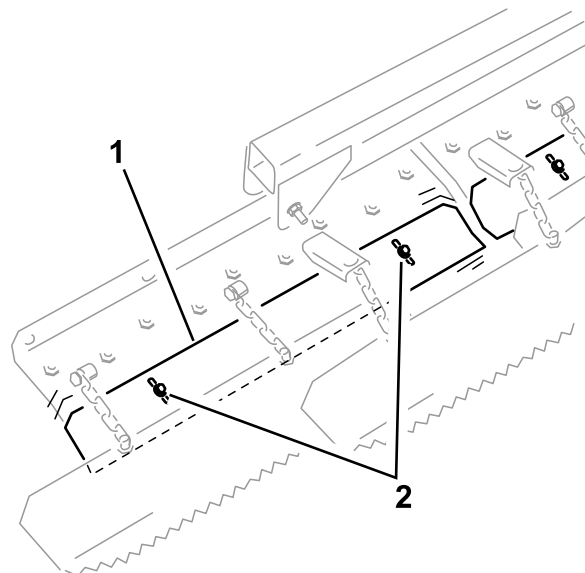
1. Šikmá horní část
2. Tažná tyč
3. Brána

1. Upevněte montážní celek kulového závěsu tak, aby šikmá část byla nahoře (Obrázek 11).
2. Připevněte tažnou tyč k horní straně montážního celku závěsu (Obrázek 11).

Nastavení stíracích lišt

Můžete nastavit délku stíracích lišt podle toho, chcete-li zvýšit nebo snížit míru průniku hřebu.

Povolte montážní šrouby stírací lišty, přesuňte lištu nahoru nebo dolů do požadované polohy a utáhněte šrouby (Obrázek 12).

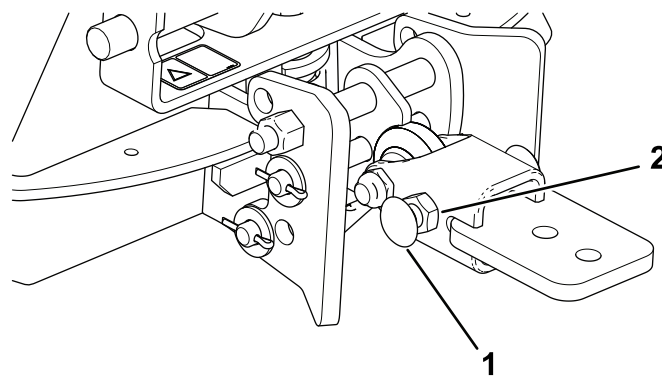


Obrázek 12

1. Stírací lišta
2. Montážní šrouby

Seřízení dorazových šroubů brány

Povolte pojistné matice a otočením dorazových šroubů brány (Obrázek 13) ven omezte otáčení brány do stran. Zajištěte nastavení utažením pojistných matic.



Obrázek 13

1. Dorazový šroub (2)
2. Pojistná matice (2)

Použití vlečných závaží

Na dokončovací brány můžete připevnit volitelná závaží, pokud je písek vlhký nebo hrubý nebo pokud jsou v bunkrech hluboké stopy. Od autorizovaného

prodejce Toro si opatřete díl s objednacím číslem 18-7570.

Nastavení do přepravní polohy

Pomocí následujícího postupu zvýšíte polohu brány pro přepravu.

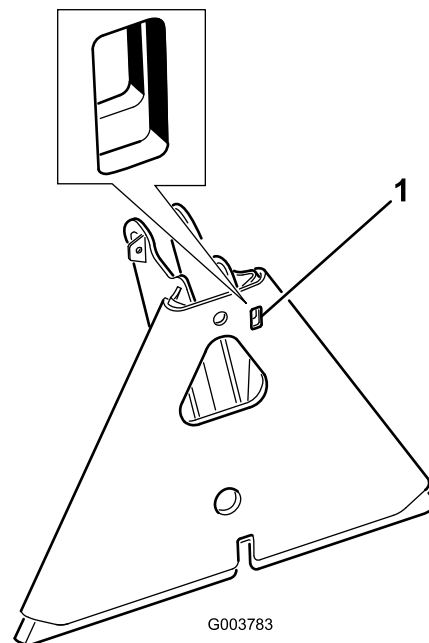
1. Montážní celek brány a zvedacího závěsu spustíte co nejvíce dolů.
2. Odpojte řetězy od zvedacích ramen a upevněte je výše.

Poznámka: Abyste zajistili správnou funkci brány, před jejím použitím řetězy vraťte do původní prověšené polohy.

Kontrola a vyčištění brány a hnací jednotky

Po dokončení hrabání stroj pečlivě vyčistěte. Vzhledem k tomu, že stroj používáte především v písku, který má značné abrazivní účinky, po každém použití jej ze stroje smyjte. Pokud stroj čistíte často (před tím, než může písek zatvrdnout), čistěte jej proudem vody z hadice s odstraněnou tryskou. Vysokotlaký proud by totiž mohl zanést písek do míst podléhajících opotřebení a působit tam jako brusné médium.

Poznámka: Pokud adaptér příslušenství uvízne v adaptéru hnací jednotky, zasuněte páčidlo nebo šroubovák do uvolňovacího otvoru a díly uvolněte ([Obrázek 14](#)).



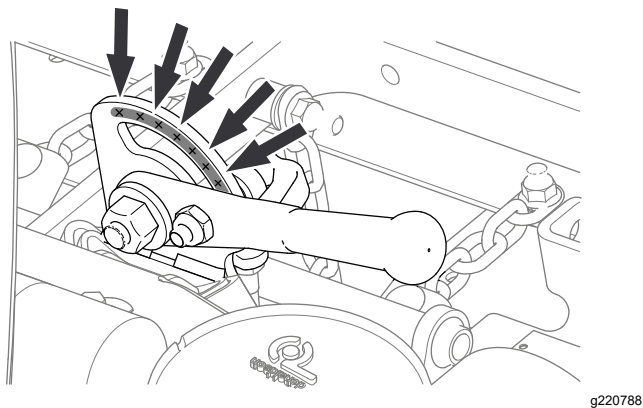
Obrázek 14

1. Uvolňovací otvor

Údržba

Mazání adaptéru přídavného zařízení

Jestliže se pojistná páka adaptéru přídavného zařízení neotáčí volně a zlehka, aplikujte malé množství maziva do místa vyobrazeného na [Obrázek 15](#).



Obrázek 15

g220788

Poznámky:

Poznámky:

Zásady ochrany osobních údajů pro Evropu

Informace shromažďované společností Toro

Společnost Toro Warranty Company (Toro) respektuje vaše soukromí. Abychom mohli zpracovat vaše reklamace ze záruky a kontaktovat vás v případě stahování výrobku z trhu, prosíme vás, abyste nám sdělili některé své osobní údaje, ať už přímo nebo prostřednictvím místního distributora společnosti Toro.

Záruční systém společnosti Toro je hostován na serverech nacházejících se v USA, kde se mohou zákony o ochraně soukromí lišit od těch ve vaší zemi.

POSKYTNUTÍM OSOBNÍCH ÚDAJŮ SOUHLASÍTE SE ZPRACOVÁNÍM VAŠICH OSOBNÍCH INFORMACÍ TAK, JAK JE POPSÁNO V TĚCHTO ZÁSADÁCH OCHRANY SOUKROMÍ.

Způsob využití informací ve společnosti Toro

Společnost Toro může využít vaše osobní informace, aby mohla zpracovat reklamace ze záruky, kontaktovat vás v případě stahování produktu z trhu i pro jiné účely, s nimiž vás seznámí. Společnost Toro může sdílet vaše informace s pobočkami, distributory nebo ostatními obchodními partnery společnosti v souvislosti s kteroukoliv z těchto činností. Vaše osobní informace nebudeme prodávat žádné další společnosti. Vyhrazuje si právo zveřejnit osobní údaje za účelem dodržování platných zákonů a na žádost příslušných orgánů k řádnému provozování našich systémů nebo pro ochranu vlastní i dalších uživatelů.

Uchovávání vašich osobních údajů

Osobní údaje uchováváme pouze do té doby, pokud je potřebujeme pro účely, pro které byly původně shromážděny, nebo pro jiné legitimní účely (například dodržování předpisů), případně do doby vyžadované příslušným zákonem.

Závazek společnosti Toro ohledně bezpečnosti vašich osobních údajů

Abychom zajistili bezpečnost vašich osobních údajů, uplatňujeme odpovídající bezpečnostní opatření. Podnikáme rovněž veškeré kroky pro to, aby tyto údaje byly neustále přesné a aktuální.

Přístup k vašim osobním údajům a jejich oprava

Pokud si přejete zkontrolovat nebo opravit své osobní údaje, kontaktujte nás prosím e-mailem na adrese legal@toro.com.

Australský zákon na ochranu spotřebitelů

Australští zákazníci naleznou podrobné informace o australském zákoně na ochranu spotřebitelů uvnitř balení nebo u místního distributora společnosti Toro.



Záruka Toro

Dvouletá omezená záruka

Podmínky a produkty pokryté zárukou

Společnost Toro Company a její dceřiná společnost Toro Warranty Company na základě vzájemné dohody nesou společně záruky za případné materiálové či výrobní vady komerčního výrobku společnosti Toro („výrobek“) po dobu dvou let nebo 1 500 provozních hodin* podle toho, která z možností nastane dříve. Tato záruka se vztahuje na všechny výrobky s výjimkou provzdušňovačů (viz jednotlivé části záruky vztahující se na tyto výrobky). V případě, že jsou naplněny záruční podmínky, opravíme výrobek na vlastní náklady, včetně diagnostiky, práce, náhradních dílů a dopravy. Tato záruka začíná běžet v den dodání výrobku původnímu maloobchodnímu odběrateli.

* Výrobek vybavený měřičem provozních hodin.

Pokyny pro požádání o záruční opravu

Jste-li přesvědčeni, že došlo k naplnění záručních podmínek, musíte sdělit distributorovi komerčních výrobků nebo autorizovanému prodejci komerčních výrobků, kde jste výrobek zakoupili. Potřebujete-li pomoc s vyhledáním distributora nebo autorizovaného prodejce komerčních výrobků nebo máte-li dotazy týkající se vašich práv či povinností spojených se zárukou, můžete nás kontaktovat na adrese:

Toro Commercial Products Service Department
Toro Warranty Company
8111 Lyndale Avenue South
Bloomington, MN 55420-1196

952-888-8801 nebo 800-952-2740

E-mail: commercial.warranty@toro.com

Povinnosti vlastníka

Jako vlastníci výrobku jste odpovědní za provádění nutné údržby a seřizování, jak je uvedeno v příslušné *provozní příručce*. Pokud nebudete provádět nezbytnou údržbu a seřizování, může to být důvodem k zamítnutí reklamace.

Součásti a úkony, na které se nevztahuje záruka

Ne všechny závady nebo poruchy, které se v záruční době na výrobku vyskytnou, jsou vady materiálu nebo výrobní vady. Záruka se nevztahuje na následující případy:

- Závady na výrobku, které jsou důsledkem použití náhradních dílů jiné značky než Toro nebo instalace a používání přídavných nebo upravených zařízení a produktů jiné značky než Toro. Výrobce těchto součástí může poskytnout samostatnou záruku.
- Závady na výrobku, které jsou důsledkem neprovádění doporučené údržby anebo seřizování. Neprovádění řádné údržby produktu Toro podle zásad doporučené údržby vyjmenovaných v *provozní příručce* může mít za následek zamítnutí reklamace.
- Závady na výrobku, které jsou důsledkem jeho nesprávného, nedbalého nebo nezodpovědného používání.
- Díly podléhající opotřebení v důsledku používání, nejsou-li tyto díly uznány za vadné. Mezi součásti, u nichž dochází k opotřebení nebo ke spotřebě v rámci běžného provozu výrobku, patří mimo jiné brzdové destičky a obložení, spojkové obložení, žací nože, vřetena, válce a ložiska (utěsněná nebo mazatelná), ploché nože, zapalovací svíčky, řídicí kolečka a jejich ložiska, pneumatiky, filtry, řemeny a některé součásti rozprašovačů, například membrány, trysky, pojistné ventily atd.
- závady způsobené vnějším vlivem; Vnější vlivy zahrnují kromě jiného počasí, skladovací postupy, kontaminaci, používání neschválených paliv, chladicích kapalin, maziv, přísad, hnojiv, vody, chemikálií atd.
- Závady nebo snížení výkonu způsobené používáním paliv (např. benzínu, motorové nafty nebo bionafty), která nevyhovují příslušným průmyslovým normám.

Jiné země než USA a Kanada

Zákazníci, kteří zakoupili produkty Toro exportované z USA či Kanady, musí kontaktovat distributora (prodejce) produktů Toro, který jim poskytne zásady poskytování záruky pro danou zemi či oblast. Pokud z nějakého důvodu nejste se službami distributora spokojeni nebo je pro vás obtížné získat informace o záruce, obraťte se na dovozce produktů Toro.

- Běžný hluk, vibrace, opotřebení a znehodnocení.
- Běžné „opotřebení“ zahrnuje kromě jiného poškození sedadel opotřebením nebo oděrem, odřený lak, poškrábané etikety nebo okna atd.

Díly

Díly, u nichž je v rámci údržby plánována výměna, jsou kryté zárukou do doby jejich plánované výměny. Díly vyměněné podle této záruky jsou kryté po dobu platnosti záruky na originální výrobek a stávají se majetkem společnosti Toro. Společnost Toro učiní konečné rozhodnutí o tom, zda příslušný díl nebo sestava budou opraveny nebo vyměněny. Společnost Toro může k záručním opravám použít repasované díly.

Záruka poskytovaná na akumulátory s hlubokým cyklem vybití a lithium-iontového akumulátoru:

Akumulátor s hlubokým cyklem vybití a lithium-iontové akumulátory mají specifikovaný celkový počet kilowathodin, které jsou během své životnosti schopny dodat. Způsob provozu, dobíjení a údržby může prodloužit nebo zkrátit životnost akumulátorů. Postupem času se snižuje množství užitečné práce v intervalech mezi dobíjením akumulátorů, až jsou akumulátory zcela vypotřebované. Výměna akumulátorů vypotřebovaných v důsledku běžného provozu je odpovědností majitele výrobku. Během standardní záruční doby může být nutná výměna akumulátoru na náklady majitele. Poznámka (pouze lithium-iontový akumulátor): Na lithium-iontový akumulátor se poskytuje poměrná prodloužená záruka po dobu 3 až 5 let na základě doby provozu a spotřebovaných kilowathodin. Dodatečné informace naleznete v *provozní příručce*.

Údržbu hradí majitel

Mezi běžné servisní úkony vyžadované u výrobků značky Toro a prováděné na náklady majitele patří seřizování, mazání, čištění a leštění motoru, výměna filtrů, chladicí kapaliny a provádění doporučené údržby.

Obecné podmínky

Oprava autorizovaným distributorem nebo prodejcem Toro je jediný nápravný prostředek, na který máte podle této záruky nárok.

Společnosti Toro Company a Toro Warranty Company nejsou odpovědné za nepřímé, náhodné ani následné škody související s používáním výrobků Toro, na něž se vztahuje tato záruka, včetně jakýchkoli nákladů nebo výdajů na zajištění náhradního zařízení nebo servisu během odpovídající doby trvání poruchy nebo nepoužitelnosti výrobku do skončení oprav podle této záruky. S výjimkou níže uvedených emisní záruky, která platí v odpovídajících případech, neexistuje žádná jiná výslovná záruka. Veškeré implicitní záruky obchodovatelnosti a vhodnosti použití jsou omezeny na dobu trvání této výslovné záruky.

Některé státy nepovolují vyloučení náhodných nebo následných škod ze záruky ani omezení doby trvání implicitní záruky, proto se na vás výše uvedené výjimky a omezení nemusejí vztahovat. Tato záruka uděluje specifická zákonná práva, kromě nichž můžete mít i další práva, která se mezi jednotlivými státy liší.

Poznámka k záruce poskytované na motor:

Systém pro kontrolu emisí v produktu může být pokryt samostatnou zárukou, která splňuje požadavky stanovené americkými organizacemi EPA (U.S. Environmental Protection Agency) a/nebo CARB (California Air Resources Board). Na záruku na systém pro kontrolu emisí se nevztahují výše uvedená omezení týkající se provozních hodin. Podrobnosti naleznete v prohlášení o záruce na systém kontroly emisí, které bylo dodáno s výrobkem nebo je součástí dokumentace výrobce k motoru.